

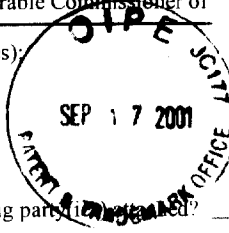
09-20-2001

FORM PTO-1595  
P21157.P06U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
PATENT AND TRADEMARK OFFICE

To the Honorable Commissioner of

101849933

original documents or copy thereof.

1. Name of Conveying party(ies):  
GIRARD, FrançoisAdditional name(s) of conveying party(ies) attached? \_\_\_ Yes ☒ No

2. Name and address of receiving party(ies)

Name: SALOMON S.A.

Internal Address: \_\_\_\_\_

Street Address: Lieudit "La Ravoire", 74370 Metz-Tessy, FRANCE

City: \_\_\_\_\_ State: \_\_\_\_\_ ZIP: \_\_\_\_\_

Additional name(s) and address(es) attached? \_\_\_ Yes ☒ No

3. Nature of conveyance:

☒ Assignment☐ Merger☐ Security Agreement☐ Change of Name☐ Other \_\_\_\_\_Execution Date: August 31, 2001

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: \_\_\_\_\_

A. Patent Application No.(s)  
09/908,938

B. Patent No.(s)

Additional numbers attached: \_\_\_ Yes ☒ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: James L. RowlandInternal Address: P 32,674Street Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.1941 Roland Clarke PlaceCity: Reston State: VA ZIP: 201916. Total number of applications and patents involved: 17. Total Fee (37 CFR 3.41).....\$ 40.00☒ Enclosed☐ Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

19-0089

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

James L. Rowland, Reg. No. 32,674

Name of Person Signing

Signature

Date

Total number of pages including cover sheet, attachments and document: 3

09/19/2001 DBYRNE 00000170 09908938

01 FC:581

40.00

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:  
Commissioner of Patents & Trademarks, Box Assignments  
Washington, D.C. 20231PATENT  
REEL: 012165 FRAME: 0770

## **ASSIGNMENT**

WHEREAS, **François GIRARD**, a citizen of France, whose post office address is 4, place des Epeles, 74290 VEYRIER DU LAC, FRANCE, hereinafter referred to as the ASSIGNOR, has invented a certain improvement relating to

### **TIGHTENING DEVICE FOR FOOTWEAR**

for which he has had filed an application for Letters Patent of the United States in the United States Patent and Trademark Office on July 20, 2001, which has been given Application No. 09/908,938.

AND WHEREAS, **SALOMON S.A.**, a corporation organized and existing under the laws of France, whose post-office address is Lieudit "La Ravoire", 74370 Metz-Tessy, France, hereinafter known as the ASSIGNEE, is desirous of acquiring the entire right, title and interest for the United States in and to said invention and application, including any and all continuations and divisions thereof, and any and all Letters Patents which may be granted thereon, including any and all renewals, reissues, and prolongations thereof.

NOW, THIS WITNESSETH that for and in consideration of One Dollar (\$1.00) and other good and valuable consideration, the receipt whereof is hereby acknowledged, said ASSIGNOR hereby assigns, sells and transfers to said ASSIGNEE, its assigns and legal representatives, the entire and exclusive right, title and interest in and to said invention and application, for the United States including any and all continuations and divisions thereof, and any and all Letters Patent which may be granted therefor, said ASSIGNEE and its assigns and legal representatives to have, hold, exercise and enjoy the said invention and application, including any and all continuations and divisions thereof, and any and all Letters Patents which may be granted thereon, including any and all renewals, reissues and prolongations thereof, with all the rights, powers, privileges, and advantages in any ways arising from or pertaining thereto, for and during the term or terms of any and all such Letters Patents when granted, including any and all renewals, reissues, and prolongations thereof, for the use and benefit of said ASSIGNEE and its assigns and legal representatives in as ample and beneficial a manner to all intents and purposes as the said ASSIGNORS might or could have held and enjoyed the same, if this assignment had not been made.

AND said ASSIGNOR hereby agrees to execute all papers necessary to file applications in the United States for said invention and to assign the same to said ASSIGNEE, or any assignee acquiring title to said invention, and to execute any other papers that may be needed in connection with filing said application and securing Letters Patent thereon.

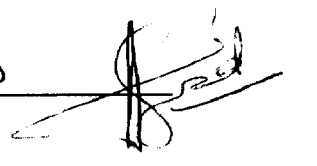
AND said ASSIGNOR authorizes and requests the Commissioner of Patents to issue Letters Patent on said application, and on any and all continuations and divisions thereof, to said ASSIGNEE, its assigns and legal representatives, in accordance herewith.

IN TESTIMONY WHEREOF, this assignment is executed by said ASSIGNOR

François GIRARD, this 31 day of August 2001, at

(address) 4 Bis place des Epées  
74290 VERMOREL DE LA C  
FRANCE

François GIRARD

François GIRARD  
(signature) 

Witnessed by:

Thyriau J. J.  
(signature)

August 31, 2001  
(date)

Witnessed by:

Marline Bonan  
(signature)

August 31, 2001  
(date)